

ROMÂNIA
ROMANIA
MINISTERUL EDUCAȚIEI

Ministry of Education

¹⁾ UNIVERSITATEA CREȘTINĂ "DIMITRIE CANTEMIR" DIN BUCUREȘTI
"Dimitrie Cantemir" Christian University from Bucharest

SUPLIMENT LA DIPLOMĂ
DIPLOMA SUPPLEMENT

²⁾ Acest supliment însoțește diploma cu seria nr.
This Supplement is for diploma series no.

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI
INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA

1.1a	Numele de familie din certificatul de naștere Family name(s) of the birth certificate	1.1b	Numele de familie după căsătorie (dacă este cazul) Family name(s) (after marriage) (if applicable)
1.2a	Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui/mamei Initial(s) of father's /mother's first name(s)	1.2b	Prenumele First name(s)
1.3a	Data nașterii (anul/luna/ziaua) Date of birth (year/month/day)	1.3b	Locul nașterii (localitatea, județul/sectorul, țara) Place of birth
1.4	Numărul matricol Student enrolment number	1.5	Anul înmatriculării Year of enrolment
	Codul numeric personal (CNP) Personal identification number		

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA
INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

2.1	Denumirea calificării și titlul acordat Name of qualification and title awarded		
2.2a	Domeniul de studii Field of study	2.2b	Programul de studii Programme of study
2.3a	Numele și statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma (în limba română) Name and status of awarding institution	2.3b	Facultatea care organizează examenul de finalizare a studiilor (în limba română) Faculty administering the final examination
2.4a	Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română) Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)	2.4b	Facultatea care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b, în limba română) Faculty administering studies (if different from 2.3b)
2.5	Limba (limbile) de studiu/examinare Language(s) of instruction/examination		

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării
Level of qualification

Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studii transferabile (conform ECTS/SECT)
Official length of the programme of study and number of ECTS/SECT credits

3.1	STUDII UNIVERSITARE DE MASTERAT, NIVEL 7 CEC MASTER STUDIES, LEVEL 7 EQF Condiții de admitere <i>Access requirement(s)</i>	3.2	2 ANI -120 CREDITE 2 YEARS - 120 CREDITS
3.3	DIPLOMA DE LICENȚĂ ȘI CONCURS DE ADMITERE BACHELOR DIPLOMA AND ENTRANCE EXAMINATION		

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBTINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ
Mode of study

4.1	ÎNVĂȚĂMÂNT CU FRECVENȚĂ FULL TIME
-----	--

Competențele asigurate prin programul de studii
Learning outcomes of the study programme

4.2	Competențe profesionale : - Însușirea cunoștințelor de management aplicate în instituțiile administrației publice. -Dezvoltarea capacităților de colectare, gestionare și punere la dispoziție a informațiilor specifice rezolvării sarcinilor complexe. -Dezvoltarea capacității de a analiza și sintetiza procesele și fenomenele social- economice prin elaborarea și implementarea strategiilor manageriale. -Formarea abilității de coordonarea proiectelor de specialitate, de asumarea riscurilor și responsabilităților și de rezolvarea crizelor. -Formarea abilității de a conduce grupuri de lucru și de a elabora studii și rapoarte publicate sau aplicate profesional. -Dezvoltarea capacității decizionale și de gestionare a schimbărilor în administrația publică. Professional competences : - Acquiring knowledge management applied in public administration. -Capacity building for the collection, management, and provision of specific information to solve complex tasks. - Developing the ability to analyze and synthesize the socio-economic processes and phenomena by developing and implementing management strategies. Competențe transversale : - Îndeplinirea la termen, în mod riguros, eficient și responsabil, a sarcinilor profesionale, cu respectarea principiilor etice și deontologiei profesionale. -Aplicarea tehnicilor de relaționare în grup, deprinderea și exercitarea rolurilor specifice în munca de echipă, prin dezvoltarea abilităților de comunicare interpersonală. -Autoevaluarea nevoii de formare profesională și identificarea resurselor și modalităților de formare și dezvoltare personală și profesională, în scopul inserției și adaptării la cerințele pieței muncii. Transversal competences : - Fulfilling term, rigorous, efficient, and accountable professional tasks with ethical principles and professional ethics. - Application networking group techniques, learning and exercise teamwork roles, developing interpersonal skills. - Self training need and identifying the resources and means for training and personal and professional development in order insertion and adaptation to labor market requirements.
-----	--

Detaliile programului absolvit, calificativele/notele/numărul de credite ECTS/SECT obținute
(conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. 1 /2020)
Programme details and the individual grades/ marks/ number of ECTS/SECT obtained
(according to Faculty Student Records, volume no. 1 / 2020)

Nr. No	Denumirea disciplinei <i>Subject</i>	³⁾ Total ore <i>Number of hours</i>		Nota / <i>Grade</i>		Nr. credite <i>Number of ECTS/SECT credits</i>	
		C	S, LP, P	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem
	Anul I (anul universitar 2020-2021) <i>1st Year of study (2020-2021 academic year)</i>						
1	Managementul resurselor umane Human Resources Management	28	14	-	-	7	-
2	Proceduri administrative specifice emiterii actelor și contractelor administrative Specific Administrative Procedures of Issuing Administrative Documents and Contracts	28	28	-	-	8	-
3	Managementul calității și performanței în administrația publică Quality and Performance Management in Public Administration	28	28	-	-	8	-
4	Strategii și tehnici de comunicare publică Public Communication Strategies and Techniques	28	14	-	-	7	-
5	Protecția datelor cu caracter personal în sistemul administrației publice Protection of personal data in the system of public administration	14	28	-	-	-	6
6	Protecția drepturilor fundamentale în administrația publică The Protection of Fundamental Rights in Public Administration	28	28	-	-	-	7
7	Tehnică legislativă Legislative Technique	28	28	-	-	-	7
8	Integritate și anticorupție în administrația publică Integrity and anti-corruption in the public administration	28	14	-	-	-	6
9	Practica de specialitate Research Legal Practice	0	84	-	-	-	4
Promovat cu media: ⁴⁾ <i>Pass, average grade per academic</i> 0,00 Total credite / <i>Total ECTS/SECT credits</i> : 60							
	Anul II (anul universitar 2021-2022) <i>2nd Year of study (2021-2022 academic year)</i>						
1	Statutul funcționarului public național și european The Status of the National and European Civil Servant	28	28	-	-	5	-
2	Managementul programelor și proiectelor europene Management of European programs and projects	14	28	-	-	6	-
3	Răspunderea penală a funcționarului public Criminal Liability of the Civil Servants	28	14	-	-	5	-
4	Politici sociale de protecție a familiei și copilului Social Politics of Family and Child Protection	28	28	-	-	6	-
5	Etică și integritate academică Ethics and academic integrity	0	14	-	-	4	-
6	Practică de specialitate Specialized Internship	0	56	-	-	4	-
7	Managementul financiar-contabil și audit în administrația publică Financial-accounting management and audit in public administration	12	24	-	-	-	6
8	Urbanism și amenajarea teritoriului Urbanism and landscaping	24	12	-	-	-	6

9	Procedura achizițiilor publice Public Acquisitions Procedure	12	24	-	-	-	7
10	Etică și transparența decizională Ethics and decision-making transparency	24	12	-	-	-	6
11	Metodologia cercetării- seminar interdisciplinar, documentare pentru pregătirea lucrării de disertație Research methodology-interdisciplinary seminar, documentation for dissertation preparation	0	24	-	-	-	5

Promovat cu media: ⁴⁾

Pass, average grade per academic

Total credite/*Total ECTS/SECT credits:* 60

Promovat: DA <i>Pass: YES</i>	Media ⁵⁾ aritmetica a anilor de studii : <i>The arithmetic mean of the study years:</i>	Total credite: <i>Total ECTS</i> 120 <i>/SECT credits:</i>
----------------------------------	---	--

Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor

Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

4.4

Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10. Media minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția 2022 domeniul de studii Științe administrative, programul de studii Administrație și administrație publică, este 5 (cinci 0%), iar media maximă este 10 zece 0%).

Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5 and the maximum grade is 10. The minimum average grades for the class of 2022, field of study Administrative sciences, study programme in Management and public administration, are: the lowest average is 5 (five 0%) and the highest average is 10 (ten 0%).

5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE ADDITIONAL INFORMATION

Informații suplimentare
Additional information

5.1

Alte surse pentru obținerea mai multor informații
Further information sources

5.2

www.ucdc.ro

6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul)

INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Posibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)

Access to further study (after passing the final examination)

6.1

CICLUL III /STUDII UNIVERSITARE DE DOCTORAT
CYCLE III / PHD STUDIES

Statutul profesional
Professional status

6.2

Ocupații posibile conform COR: Consilier administrația publică - 242201; Expert administrația publică - 242202; Inspector de specialitate în administrație publică - 242203; Inspector de integritate - 242209; Manager proiect - 242101.

Possible occupations according to COR: Public Administration Adviser - 242201; Public administration expert - 242202; Public administration inspector - 242203, Integrity inspector - 242209, Project Manager - 242101.

7.LEGALITATEA SUPLIMENTULUI

7.LEGALITATEA SUPLIMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

	Funcția Position	Semnătura Signature		Funcția Position	Semnătura Signature
7.1	Rector <i>Rector</i>		7.2	Secretar șef universitate <i>University Registrar</i>	
7.3	Decan <i>Dean</i>		7.4	Secretar șef facultate <i>Faculty Registrar</i>	
7.5	⁶⁾ Nr. și data eliberării <i>No., dated.</i> Acest document conține un număr de 6 pagini. <i>This document consists of 6 pages</i>		7.6	Ștampila sau sigiliul oficial <i>Official stamp or seal</i> L.S.	

¹⁾ Denumirea instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă.

¹⁾ Name of institution administering studies and provided diploma supplement.

²⁾ Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă.

²⁾ To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.

³⁾ Se va menționa numărul total de ore din care: numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.

³⁾ It shall be mentioned the total hours of which total hours for courses (C), seminars(S), practical courses (LP), projects (P).

⁴⁾ Media anuală cu două zecimale, fără rotunjire.

⁴⁾ Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off.

⁵⁾ Medie generală cu două zecimale, fără rotunjire.

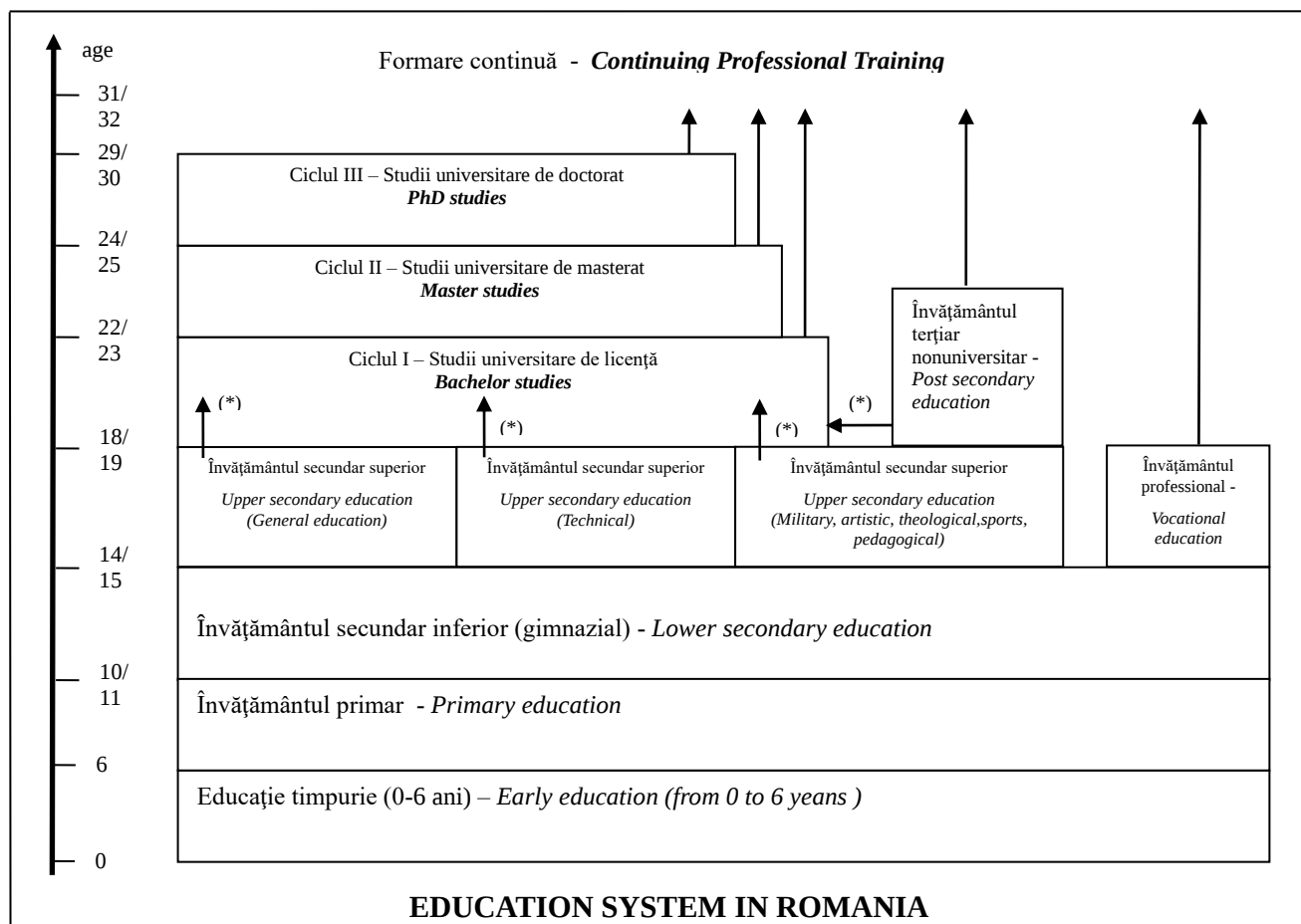
⁵⁾ Overall average grade with two decimals and without rounding off.

⁶⁾ Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.

⁶⁾ To be filled in by the institution administering studies.

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față /verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină pe colțul din dreapta jos (L.S.). cu același specimen de la 7.6. Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered, and stamped on each page in the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR Overview of the national higher education system

Accesul la învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior), iar accesul la programe de master se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor de licență (BA/BSc/BEng).

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul European de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din cadrul European al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180-124 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT, and ends with the level 6 from the European Qualification Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de master (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul European de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din EQF/CEC.

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 7 EQF/CEC.

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină – 360 de ECTS/SECT, Stomatologie – 360 de ECTS/SECT, Farmacie – 300 ECST/SECT, Medicină veterinară – 360 ECTS/SECT, Arhitectură – 360 ECTS/SECT, Arhitectură de interior-300 ECTS/SECT, Design de produs-300 ECTS/SECT).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-programme of study, thus diplomas are recognized as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine – 360 de ECTS/SECT, Dentistry – 360 ECTS/SECT, Pharmacy – 300 ECST/SECT, Veterinary Medicine – 360 ECTS/SECT, Architecture – 360 ECTS/SECT, Architecture of inside - 300 ECTS/SECT, Design of product - 300 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit obținerea unei calificări de nivelul 8 din EQF/CEC.

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 EQF/CEC.

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.

University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distantly.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

(*) În conformitate cu Legea nr. 1/2011
According to Law no. 1/2011